









*J. FELIU i CODINA*

# *El mestre de minyons*

*Quadro en un acte*

*Bonavia i Duràn. - Impressors*

*Carrer Boqueria, 20. - Barcelona*





1

1-1365

# EL MESTRE DE MINYONS

QUADRO EN UN ACTE

ARREGLAT EN VERS A LA ESCENA CATALANA

PER

JOSEP FELIU I CODINA

*Estrenat amb gran èxit en el teatre del Bon Retiro  
el dia 27 de Juliol de 1878.*

---

TERCERA EDICIÓ

---

*Baudilio Moreau*

BARCELONA

CASA EDITORIAL DE TEATRE

BONAVIA i DURAN - Impressors - BOQUERIA, 20

1915

# REPARTIMENT

---

## PERSONATGES

## ACTORS

Senyor Colom, <i>mestre</i> .	. . .	D. Lleó Fontova
Lliberata, <i>sa filla</i>	. . . .	D. <sup>a</sup> Mercè Abella
Tomasa	. . . . .	» Catarina Mirambell
Salvador, <i>arcalde</i>	. . . .	D. Gregori Alentorn
Genís, <i>xicot de 19 anys</i>	. .	» Iscle Soler
Peret	. . . . .	» Frederic Fuentes
Un Diputat Provincial	. .	» Emili Casas
Francisquet, <i>noi</i> .	. . . .	» Conrat Fontova
Cintet	» . . . .	» Ricard Esteve
Eusebi	» . . . .	Srta. Catarina Fontova
Pauet	» . . . .	» Amalia Fontova
Socós	. . . . .	D. <sup>a</sup> Francisca Valverde
Climent.	. . . . .	D. Isidro Domenech

*Pares i mares dels nois, nois de l'estudi, musics del poble, civils, regidors, etz.*

---

*La escena es figura en un poblet, en l'època actual*

*Dretes i esquerres: son les de l'actor.*

---

*Ningú podrà traduir ni representar aquesta obra sense permís de la Societat d'Autors Espanyols, que és la única encarregada d'administrar-la, i amb ella deuràn entendre's tots els teatres i societats particulars.*

*Es propietat dels hereus de l'autor.*

---

## ACTE ÚNIC

---

### DECORACIÓ

Sala pobríssima amb honors de corral. A la dreta, primer terme, una finestra amb els vidres trencats i alguns substituïts amb papers de cartipastos escrits; en segon terme una porta que dona al carrer. A l'esquerra, segon terme, un'altra porta que dona a la casa del mestre. — Al fons un tabladet amb la taula i cadires darrera, i penjant de la paret un encerat i quadros amb paraules per confegir els nois. Puntero i palmeta demunt de la taula, aixís com tinter, plomas, algun llibre i demés. Guix i esponxa prop del encerat. A las parets dels costats, mapes i quadros d'estudi. En el recó de la dreta una capella. Desde 'l peu de la tarima fins al primer terme, baixa per cada costat una taula estreta amb banc a cada part, proveïda de tinters i plomes.

### ESCENA PRIMERA

LLIBERATA, *sentada en un banc de l'esquerra, fent corones de paper vert molt ordinari, de les quals en té gran quantitat de fetes.* PERET, *que entra per la dreta, tot empolsat de farina.*

PERET Que Déu ens dó molt bon dia.

LLIB. Hola, Peret. ¿Tú per 'quí?

PERET Ah! ¿Què fas corones?

LLIB. Sí.

PERET ¿Pe'ls exàmens?

LLIB. ¡Més caldria!

PERET. Sembla que arregli's ufals,  
amb tant de vert.

LLIB. ¿Què dius, ara?

- PERET. Bé, els deixebles de ton pare  
ja son tots prou animals.
- LLIB. Ei; cuidado a parlar, boig.
- PERET. I n'has fet tot una garba.
- LLIB. Ja se sab; una per barba.
- PERET. Si, que, *amigo*, faràn goig.  
Malaguanyat estofat  
que's faria amb tant llaurer.
- LLIB. Ca! Si és llaurer de paper.
- PERET. Ja no és tant malaguanyat.
- LLIB. Es llaurer de xavo el full,  
que sols es vert d'una cara.  
Fós de debò ¿vols que'l pare  
no hi hagués ja posat l'ull?  
¡I amb la gana que pasèm!
- PERET. Ja se'n queixen tots els mestres.
- LLIB. Ens deuen setze trimestres;  
veies tú si patirèm.
- PERET. ¿De què feu mànegues, dós?
- LLIB. Ganguetes que's busca el pare.  
Va a casa de donya Clara,  
li rega l'hort i les flòs,  
i ella aixís, d'en tant en tant  
li dona una pesseteta;  
se la campa una estoneta  
a ca'l Notari, copiant.  
A missa, els diumenges capta,  
canta al cor, quan hi ha un enterro,  
i l'avisen de ca'l Nyerro  
el dia que fan dissabte.  
Vetaquí com viu aquí,  
mort de gana i mort d'afront,  
un dels que han de salvâ'l mon,  
segons he sentit a dí.
- PERET. Oh! Que ara duc jo un recado  
del meu amo...
- LLIB. ¿Del fornê?
- PERET. Que diu que si us vindrà bé  
que arreglèm aquell tinglado.
- LLIB. ¡Ai, fill! S'haurà d'esperâ  
fins que'ns paguin. ¿Què no ho veu?
- PERET. Es que diu que li debèu  
catorse mesos de pà.
- LLIB. No cobrant, fill, ningú és duenyo.
- PERET. Diu que això és un deute etern.
- LLIB. Que porti el compte al Govern.
- PERET. ¡Vaja un altre desempnyo!  
Bé, deixau estar per mí.



Ja'l faré passâ amb raons.  
Jo per tú...

LLIB. Broma i cansons.

PERET Prou que sabs que no és així.  
Sabs que quan venía a estudi  
ja't mirava amb ulls d'amor;  
ja no hi vinc, més no hi ha por  
que'l meu amor es trasmudi.

LLIB. Fins que un' altra t'entabani.

PEPET Ja sabs que això no va amb mí.  
Deixa'm arribâ a fadrí,  
i al pare dic que't demani.

LLIB. Veiam si m'ho compliràs.

PEPET Veiam si'm seràs fidel.

LLIB. ¿Què tens de mí algún recel?

PERET Tinc, que hi ha aquell bõrdegàs  
d'en Genís, que vé aquí a estudi,  
que per veure't fuig de cassa,  
i et festeja, i diu que passa  
un llibre amb tú...

LLIB. Doncs que's mudi.

Vès si voldré aquell tanoca,  
que ja sembla un homenarro,  
i encare vé a passâ'l *Narro*.

PERET Per ço, si allò és una soca.  
Es dir, que si vol resposta...

LLIB. Me l'espolso desseguida.

PERET La canalla que ja crida. (*Se sent burgit.*)  
Noia, ton pare s'acosta.

LLIB. ¿I per ço tens de fugí?

PERET És que guarda costums velles,  
i m'estira les orelles  
com quan jo venía aquí.

¿Què's pot passâ pe'l corral?

LLIB. ¡Ai, sí, fill, que està ben net!  
Vina.

PERET (*Aturant-la.*) Aném.

¡Ets d'en Peret!

LLIB. Ja t'ho he dit, i só formal.

(*Se'n van per l'esquerra. Lliberata se'n dú les corones.*)

## ESCENA II

SENYOR COLOM, GENÍS, FRANCISQUET, CINTET, EUSEBI i XICOTS, fins al numero que's cregui convenientes.

*(El burgit va augmentant a fora, fins que entren els nois fermats de dos en dos i per ordre d'estatures. Deuen anar amb vestits de pagès, vells i atrotinats, exceptuant el de Francisquet i d'un o dos més, que se'ls suposa fills de bona casa. Alguns dels xicots aniràn en mànigues de camisa, sent aquesta sense planxar; uns amb un elàstic, altres amb un cordill o beta; alguns van amb barretina, altres amb gorra, altres sense res al cap. Tots duen llibres i cartipassos, qui a la mà, qui en una cartera ja espatllada, que en molts s'aguanta per un cordill en lloc de corretja, qui en una corretja. El director deu procurar que ofereixin un conjunt típic i pintoresc)*

*Al passar els nois la porta de la dreta per on surten, es van treient la gorra els que'n duen, i dient els «Buenos días» que's marca; després donen la volta per la sala, marcant cuidadosament el pas, i es van a col·locar drets cada un davant de son lloc.*

*Genís surt l'últim, exagerament carregat de llibres. El senyor Colom, vestit amb manifesta pobresa, entra al darrera de tots.)*

UNS NOIS. ¡Buenos días! *(Amb cantarella.)*

UNS ALTRES *(Amb cantarella diferent.)* ¡Buenos días!

GENÍS ¡Buenos días!

COLOM Endavant.

*(Els nois es col·loquen com s'ha dit. Francisquet i Cintet es barallen pe'l lloc, i s'agafen pegant-se. El senyor Colom corre a descompartir-los.)*

¿Què és això?

FRANC. Que'm pren el puesto.

CINT. Ell, que me'l vol etxurar. *(S'agafen.)*

COLOM Niños!.. Basta!

FRANC. ¡Et clavo un tanto!

COLOM ¡Prou, he dit!

CINT. ¡Llengua faràs!

COLOM Pren-lo tú. *(A Franc.)*

CINT. ¡Quina injusticia!

FRANC. Veus? Te la tens d'espinyar.

COLOM *(¡No fossis fill de l'arcalde, et clavava un estofat!)*



Vaja; a cantar la oración,  
sin gritos. «Iluminad!..»

TOTS ELS NOIS. (*Amb cantarella ridicula.*) «Iluminad,  
Señor, nuestro entendimiento y nuestra vo-  
luntad para que las cosas que se nos ense-  
ñan, nos sirvan para nuestro provecho es-  
piritual i temporal... Amen!»

(*Tots repeteixen l'«Amen» amb crits desentonats. Genís  
tumbé ha cantat.*)

COLOM Ei!.. ¡Prou amens! Més valdria  
dû un regiment de soldats.

(*Puja a la tarima.*)

Alerta, que ara al sentar-se  
vagi ben bé amb igualtat.

(*Pega sobre la taula tres cops interromputs Al primer els  
nois deixen els llibres amb estrèpit demunt de la taula;  
al segon, passen una cama per sobre'l banc; al tercer,  
s'asseuen, treuen les plomes i els cartipassos i es po-  
sen a escriure. Genís s'ha assegut en un lloc especial,  
que hi ha prop de la taula del mestre.*)

Ara classe d'escritura.

Tothom a fê'l cartipàs.

(*Es treu la levita i es queda en mànegues de camisa; pren  
la palmeta i es passeja per la sala.*)

GENÍS ¡Què és estrany! En sent a estudi  
ja m'agafa son. ¡Ah, ah!.. (*Badallant.*)

FRANC. ¡Ah, ah!..

COLOM. Francisquet!.. ¿Que't passa?  
Sembla que havèm matinat.

FRANC. Es en Genís que badalla,  
i m'encomana els badalls.

COLOM Doncs al que torni a sentir-lo,  
li prometo... (*Badallant.*) Ah!..

TOTS ELS NOIS ¡Ah, ah!..

COLOM Ja té raó que s'encomanen.

A mí me l'ha encomanat.

Cada dia es la mateixa;

en sent aquí tots plegats

ens entra una badallera...

sols que son distints badalls;

els dels deixebles, de mandra,

però els del mestre, de fam.

Comensèm a passar llista.

(*Puja a la tarima, treu la llista i s'asseu.*)

Veiam quants en faltaran.

Francisquito Remalleras.

GENÍS Això sí, el burro al devant.

(*Francisquet està embobad i no respòn.*)

COLOM ¡Francisquet, home!

FRANC. ¿Què mana?

(*Corrent cap al peu de la tarima.*)

COLOM ¡Presente, burro! ¿No ho sabs?

FRANC. Ah! Present.

(*Amb un crit i tornant-se'n al lloc; tots els nois responen al ser cridats amb espinguet i tò diferent.*)

COLOM Jacinto Bleda.

CINT. Presente.

COLOM I ta mare ¿còm està?

CINT. Millô. Hem tingut bessonada.

COLOM Me'n alegro. Per molts anys.  
Eusebio Piu.

EUSEB. Servidor.

COLOM ¡Vejam si tinc de baixar!

(*Girant-se cap a la dreta, ont els nois xerrotejen.*)

¡Hola, Piu! ¿Què fa ton pare? (A Eusebi.)

¿Encare guarda ficats  
els mals esperits al cos?

EUSEBI Sí; però com està gras,  
i menja, i beu, i es passeja,  
i viu sense treballar,  
diu, que no se'ls vol pas treure.

COLOM Ell ho encerta. José Plà.

(*Els nois tots conversen i cap respòn.*)

¿No sentiu que passo llista?

(*Això amb un crit i un cop a la taula que fa callar als nois.*)

José Plà.

FRANC. Presente. (Estrafent la veu.)

COLOM ¡Ai, ai!

¿Què has mudat de veu? A veure.

José Plà.

CINT. Presente. (També estrafent.)

COLOM ¡Oh, ca!

TOTS ELS NOIS Presente!.. Presente!.. (Estrafent.)

GENÍS Falta.

COLOM Donques falta, per faltar.

CINT. Senyor mestre...

(*Corrent cap al devant de la tarima, movent-se amb gran inquietut i aixecant un dit enlaire.*)

COLOM Vaya usted.

(*Cintet se'n va per l'esquerra i torna al cap d' un rato.*)  
Seguismundo Campanar.

FRANC. No ha venido.

GENÍS Ha fet campana.

COLOM Ja és Campanâ. Es natural.

Pablo Bou.



UN NOI  
COLOM

Presente. Escolta.

Veste'n allà díns, si't plau,  
que la noia farà dissapte,  
i ajuda-la a estrenyinar. *(El noi se'n va.)*  
(Ja que de franc els ensenyo,  
que m'estrenyinin de franc.)  
Bueno; basta de escritura.  
Las reglas. Arrenglerats.

(Els nois s'aixequen i s'arreglen. Ell els va preguntant amb cantarella i els nois responen també cantant.)

Dos y dos...

Nois. Dos y dos, cuatro.

COLOM Cuatro y cuatro...

Nois Ocho.

COLOM Encertat.

# Ocho y ocho...

NOIS Diez y seis.

COLOM ¿Y diez y seis?.. Encallats!

En passant de la dotzena,  
ja no van més endavant.

CINT. Treinta y dos.

COLOM                      Pase delante.

FRANC. ¿Devant meu? *(Plorant.)*

COLOM Si tú no ho sabs.

FRANC. Però io...

COLOM Sí; tú ets arcalde. (A Cintet.)

Respectem l'autoritat,  
per més que no sab de lletra.

(Cintet es col·loca de mala gana després de Francisquet.)

Vaja; adelante el sumar.

Treinte y dos y treinta y dos...

FRANC. Noventa.

*(Després d'una pausa, que tots els nois conten amb els dits.)*

CINT. Doscientos.

COLOM Quants?

Vejam, Genís, si tú ho treus.

GENÍ'S Oh! Deixi-m'ho calcular.

(Agafa paper i ploma i es posa a fer el calcul amb afany.)

COLOM En Genís ho dirà, burros.

Vejam avui per demà  
si us fan regidors ¿quins comptes  
farèu?

GENÍS                      Ja ho tinc tret.

COLOM ¿Quants fan?

GENÍS Treinta y dos y treinta y dos. *(Llegint-lo.)*  
Dos millones...

COLOM Animal!  
GENÍS ... Trescientos cuarenta mil  
doscientos cuatro.  
COLOM (*Prenent-li el paper.*) ¡Arri allà!  
Quaranta mil dimonis  
se t'haurien d'emportar.  
Bé; basta de matemàticas.  
Geografia.  
GENÍS ¡M'he tallat!  
COLOM Tú, Cintet. ¿Dónde está la Africa?  
CINT. Africa, es una de las  
cuatro partes....  
COLOM Bé...  
CINT. Del mundo.  
COLOM Això és un noi aplicat.  
(*Els nois estan asseguts, i s'aixequen al que li pregunten.*)  
Veiam, el fill de l'arcalde.  
Aragón ¿en dónde està?  
FRANC. En África.  
COLOM Tú hauries de ser-hi.  
CINT. En Espanya.  
COLOM Aquest ho sab.  
¿Con qué provincias confina?  
CINT. Aragón? Con Portugal  
por el Norte, por el Este  
con el río Llobregat,  
al Oeste con el mar negro,  
y al Sud con el Panamá.  
COLOM (*Agafant-lo per una orella.*)  
¿Ja n'has dit prou d'heretgies?  
¡Cap de burro!..  
CINT. ¡Ai, ai, ai, ai!  
COLOM ¿Què hi ha hagut cap terremoto,  
que tot de puesto ha mudat?  
Aquí al medio, de rodillas,  
i los brazos en cruz. (*Li posa.*)  
CINT. Es clar.  
A Francisquet que és més burro,  
no li ha fet res.  
COLOM Xist! Veiam? (*Amenaçant-lo.*)  
CINT. ¡Digui que no hi ha justicia!  
COLOM I es clar, tonto, que no n'hi ha.  
A mí'm deuen setze pagues,  
i no les puc demanar.



ESCENA III

*Dits i LLIBERATA, amb un plat on hi dú torrada  
i una xicra de xocolata.*

LLIB. Pare, aquí té'l xocolata.  
COLOM ¿Mitja xicra? *(Prenent-lo.)*  
LLIB. S'ha acabat.  
COLOM Amb això tinc d'aguantar-me  
fins a l'hora de sopar.  
Aixís volen que's sostinguin  
les columnes de l'Estat.  
¿Ja tens fetes les corones?  
LLIB. Ara les vaig a acabar.  
COLOM No't destorbis, que'ls exàmens  
s'han de celebrar demà.  
*(Lliberata se'n va per l'esquerra.)*

ESCENA IV

*Dits, TOMASA i PAUET*

COLOM *(Pujant a la tarima amb el xocolata.)*  
Anèm a trencâ'l dejuni.  
*(Se sent dins un noi que plora rabiosament, i la veu de la  
senyora Tomasa que diu:)*  
TOM. *(Dintre.)* ¡Vina, aquí, pillo, arrastrat!  
COLOM Bò! La senyora Tomasa  
que vé amb el seu bordegàs.  
*(Baixa de la tarima, deixant el xocolata demunt de la  
taula.)*  
TOM. *(Surt arrossegant a Pauet.)*  
Vina aquí, pillo, bandido,  
vina, que'm tens de matar.  
COLOM ¿Què hi ha, senyora Tomasa?  
TOM. ¡Desseguida arrodillat! *(Fent agenollar-lo.)*  
¡Aquí, a demanar perdó  
al senyor mestre!  
COLOM ¿Què ha estat?  
TOM. ¡Ai, senyor Colom!.. Re!.. Calli,  
que aquest noi acabarà  
sobre un patíbul.  
COLOM Burranga!  
TOM. ¿Sab, ara, a on l'he trovat?  
En compte de venî a estudi,

a l'hort de ca'l Plegamans  
enfilat a una perera,  
robant peres... que ha pelat  
tot un arbre... Estrafalari!  
No sé, no sé... no sé pas  
com podê fer-ne carrera...  
Ja ho he dit, em matarà.  
¡Em matarà!

- COLOM Bé, sossegui's.
- TOM. Ja me'l pot ben castigar.
- COLOM ¡Bien, señorito! ¡Muy bien! (Al noi.)
- TOM. Així, així... En castellà.
- COLOM ¿Cómo ha de haber nombre esto?  
En el pueblo ¿qué diràn?  
¿Qué dirán los condiscípulos?  
¿Qué dirá la sociedad?  
Ara en català una mica. (A Tomasa.)
- TOM. Com vulga.
- COLOM. Pari la mà. (Agafant la palmeta.)
- TOM. Ei! Pegar-li de cap modo.
- COLOM Aixís no'l podré esmenar.
- TOM. A n'el meu noi ningú'l toca.
- COLOM Doncs que mori en un *cadals*,  
com vostè diu.
- TOM. Prou m'ho temo.  
Si, senyor, que hi morirà.  
Si és un butxí de sa mare.  
Ja dic; l'he trobat robant.  
Mirí, encare dú les peres.  
(L'hi treu una pera de la pitrera.)
- COLOM Ni són madures. Veiam? (Rossegant-la.)  
(N'hi treu un altra i la mossega.)  
Aquesta ja és més catòlica.
- TOM. Miri, si'n vé carregat.  
(Li gira les butxaques i cauen a terra tot de peres; els  
nois s'hi tiren a cullir-les.)
- COLOM ¿Què és això, aquesta bullanga?  
(Fent-s'hi a cops de regle.)  
¡Tots al puesto! ¡Quins germans!  
Això son peres robades,  
i els nois no'n poden menjar. (Les recull.)  
Lliberata.



ESCENA V

*Dits i* LLIBERATA

LLIB.               ¿Mana, pare?  
COLOM Té, guarda això a n'al calaix.  
*(Li dona les peres.)*  
GENÍS Lliberata...  
*(Acostant-se a Lliberata que se'n va.)*  
LLIB.               · Fuig, tros d'ase.  
GENÍS ¿Còm és que'm fas patir tant?  
*(Lliberata se'n torna per la dreta.)*

ESCENA VI

*Dits, menys* LLIBERATA

COLOM Te'm quedaràs de genolls. (A Pauet.)  
TOM. Un grillet li ha de posar.  
COLOM ¡No venir ni un dia a estudi!  
Fent-me campanes tot l'any.  
TOM. ¿No sabs que'l Papa's fa vell?  
COLOM No, Papa no l'en faràn.  
Però venint els exàmens...  
Veiam! ¿Quín paper faràs?  
TOM. ¿Quín papê ha de fê? El de burro.  
Ah! Escolti, que hem de parlar.  
Bé me li donarà un premi.  
COLOM Sí; li donaré un ronsal.  
TOM. Còm?  
COLOM Si no sab el Jesús.  
TOM. Tampoc, si anèm a mirar,  
el sab el fill de l'arcalde,  
i per ço bé'l premiaràn.  
Es clar. Com que és fill d'un ric,  
i vé en carro quan hi ha fang,  
i de tant en tant li porta  
un platet de rescalfat...  
COLOM Tíngui's compte amb el que's parla.  
TOM. Després s'ha de contentar  
al arcalde per que'l pagui.  
COLOM Senyora!  
TOM. No'm reptarà.  
A vostè el paga el comú.  
COLOM No'm paga ningú a mí ¿ho sab?  
Per ço plora la criatura.  
TOM. Bueno, doncs, està acabat.  
O bé'l meu xicot té premi,

o li trec d'estudi.

COLOM                                ¡l ja  
se'l pot emportar quan vulgui!  
Porti'l a ser diputat.

TOM. De més verdes se'n maduren,  
i de més tontos n'hi van. (*Agafant a Pauet.*)  
¡Vina, fill, vina amb la mare!  
Vostè ha estat qui l'hi ha ensenyat  
tots els vicis que té a sobre.

COLOM ¡Faci'l favor de callar!

TOM. Per aprendre a robar peres  
ja té a casa amb qui estudiar.  
¡Vina, prenda de la mare!  
Tot el poble em sentirà.

COLOM ¿Què li dirà, batxillera?

TOM. No podrà dir res de mal.

TOM. Què'ns fa malbé les famílies.

COLOM Miri, que'm vaig empipant.

TOM. Arri allà, cos de misèria,  
mestre Titas, mort de fam.

COLOM ¡Surti'm al moment de casa!

TOM. Sí, senyor, sí; ja me'n vaig  
a bescantar-lo pe'l poble.  
Ja sabrà a n'a quí ha faltat.

(*Se'n va amb el noi. Els altres la despedeixen amb sara-  
gata de crits i xiulets.*)

NOIS Eh! Eh! ¡Senyora Tomasa!...

COLOM ¡Que tinguem la festa en pau.  
(*Els nois callen. Colom es refà i crida cap a fora.*)  
Xinxeta! Provocativa! (*Repensant-se.*)  
Deixa-me-la anà a aplacar,  
o sinó engresca les dones  
i em puc veure arrossegat. (*Pren la levita.*)  
Genís; queda't tenint compte.

GENÍS Molt bé, ningú piularà.

COLOM ¡No sé, quan em vaig fer mestre,  
còm és que no'm vaig penjar!  
(*Se'n va amb levita, corrents, per la dreta.*)

ESCENA VII

GENÍS, FRANCISQUET, CINTET *i* NOIS

GENÍS    Ja heu sentit al senyor mestre  
             el que ara m'ha encarregat.  
                                (*Passejant-se amb importància.*)  
El que's mogui o faci boira,  
es queda sense dinar.



- CINT. Com a n'ell, que l'altre dia  
s'hi va quedar per babau.
- NOIS ¡Per burroooo!
- CINT. ¡Mira 'l ganassa!
- GENÍS Ja veurèu jo com ho faig.  
(*Anant a l'encerat i prenent el guix.*)  
Llista de alborotadores.  
(*Ho escriu aixís a l'encerat amb lletres grosses i grulles, i amb aquesta ortografia: «lis Ta de Hal vo rotadores.» Els nois callen.*)  
Ah! Sembla que havèm callat.  
Vaig a aprofitar l'estona  
per escriure en paper blanc,  
a la meva Lliberata.  
Ja porto aquí per copiar,  
el *Secretario galante*.  
(*Es posa a escriure copiant d'un llibre Un moment de quietut.*)
- CINT. Quiquiriquí!
- GENÍS (*Aixecant-se.*) ¿Quí fa 'l gall?  
El gall aquí, de rodillas.
- FRANC. ¡Bub, bub!
- GENÍS El gos, castigat.
- TOTS ELS NOIS ¡Miau, miau!.. ¡Bub, bub!
- GENÍS ¡No vull besties!  
¡De genolls tot el bestíâ!  
(*Els nois segueixen l'escàndol.*)

## ESCENA VIII

*Dits i LLIBERATA. Aviat PERET*

- LLIB. ¿Què és aquesta saragata?
- GENÍS Èlla! ¡Quín posat més noble!
- LLIB. ¿Què és això? ¿Què no hi ha poble  
en aquest bestíâ?
- GENÍS Lliberata.
- LLIB. ¡Valga'm Déu, i quin burgit!
- GENÍS Ca! No és res; ha estat de prompte.  
No hi ha por, que ja 'ls tinc compte.
- LLIB. Doncs ¿que estaves adormit?  
¿o en la mona, ben segú,  
pensaves, que'l padrí't dona  
per Pasqua?
- GENÍS En un' altra mona  
pensava. Pensava en tú.
- LLIB. Moltes gracies pe'l favor.

[illegible]

ESCENA IX

*Dits, menys* GENÍS

PERET (Als nois.) Alça! ¡Enlaire'l gallinê!  
 LLIB. Espera't, boig. ¿Què fas, ara?  
 PERET Vull que quan torni ton pare,  
 castigui a en Genís ben bé.  
 ¡Alça, que no us veu ningú!  
*(Tots els nois s'alsen, corren per les taules, tiren coses per terra. Cintet puja a la tarima i es pren el xocolate que'l mestre hi ha deixat.)*  
 NOIS ¡Viva, viva!  
 LLIB. ¡Déu del cel! *(Se'n va per la dreta.)*  
 PERET ¡Tot enlaire!.. ¡Sens recel,  
 que ara això està ben segú!  
*(Gran barullo; un xicot va a la pizarra i amb el guix hi*



*pinta ninots; un altre's posa el bariet del mestre, agafa la palmeta i corre darrera dels altres; un altre escar-neix al mestre amb un puntero, fent llegir a dos o tres que canten: «Chafallada, patacada, etc.»; un altre des-penja una gavia i fa escapar l'aucell. El que's pren el xocolate, s'està sentat demunt de la taula.)*

Ajà! ¡Quina tramontana!

¡Ei, canalla! Tots aquí. (Tots hi acuden.)

A fer la rodona.

NOIS Si!

PERET I a ballâ aquí una sardana.

*(Els nois es donen les mans i volten cantant emb gran espinguet.)*

NOIS «¡La sardana de l'avellana,  
pica de peus i balla de gana!

*(En aquest moment surten Genís per l'esquerra i Colom per la dreta. Peret fuig per l'esquerra al veure a l'últim.)*

## ESCENA X

COLOM, GENÍS i NOIS

GENÍS ¡Ai, el mestre!

COLOM *(Cridant.)* ¡Bé, molt bé!

*(Els nois esbarats tornen als seus llocs; el que s'ha menjat el xocolate s'ha quedat amb el nas brut.)*

¿Aquest és l'us que tú fàs  
dels meus poders, bandarràs?

¿Aquest és l'us que sabs fê?

GENÍS És que he sortit una mica  
per 'nâ dins a fer-li'l llit...

COLOM Agenolla't tot seguit.

GENÍS Jo...

COLOM ¡Al moment! No se'm replica,  
Vull que tot l'estudi sàpia  
quí soc jo. ¿Què no t'hi poses?

GENÍS És que jo en aquestes coses  
ja sô un xic massa ganàpia.  
Després la gent sens clemencia  
pe'l carrê'm segueix cridant:  
¡Ei, el ganassa! ¡Tant gran,  
i el posen de penitencia!  
¡Vaja, no'm dona la gana!

COLOM Còm?

GENÍS No vull. Es cosa neta.

COLOM Ara, a posar-t'hi, i palmeta. (*L'agafa.*)  
 GENÍS ¡No vull, no!  
 COLOM Genís!  
 GENÍS ¿Què mana?  
 COLOM O sufrir el que he manat,  
 o punta en blanc al carré.  
 GENÍS (Si'm treu fora, no podré  
 veure al meu duenyo estimat.)  
 COLOM Para la mà.  
 GENÍS (¡Per la ingrata!  
 ¡Tot per ella!)  
 (*Para la mà i Colom li pega palmetades, després d'ha-  
 ver retirat ell la mà varies voltes.*)  
 COLOM Una, dos, tres.  
 De genolls. (*Genís cau agenollat.*)  
 I tots vostès  
 també. (*El nois s'agenollen sobre'ls bancs.*)  
 GENÍS (¡Per tú, Lliberata!)  
 COLOM ¡l pobre del que's descuida!  
 (*Se'n va cap a la tarima.*)  
 ¿Ja he prèx xocolata jo?  
 El ventre'm respòn que no,  
 però la xicra està vuida.  
 Pot-ser me l'he prèx distret.  
 (*Als nois els escapa'l riure.*)  
 ¿Quí ha sigut? Que ho digui franc.  
 (*Veient el nas brut de Cintet i agafant-lo per una  
 orella.*)  
 ¡Ah, bribó! Encare hi tens sang.  
 CINT. Sang? (*Espantat.*)  
 COLOM Vés, vés, que ja està fet.  
 Després que un de franc es mata  
 per esquila'ls el clatell,  
 per més befa, vatuanell,  
 doneu-los-hi xocolata.

## ESCENA XI

*Dits i SALVADOR, per la dreta*

SALV. ¡Déu hi sigui!  
 COLOM ¡El senyô arcalde!  
 SALV. ¿Què és això, tots de genolls?  
 ¿Tant tart diuen el rosari?  
 COLOM (*Turbat.*) ¿El rosari?.. Sí... ¡Ah, no, no!  
 Sinó que ara l'han pegada  
 que aixís escriuen millor.

Drets, devant del senyô arcalde.

(*Tots es posen drets.*)

SALV. Just; que'm facin els honors.

Endemés, vînc tot depressa  
per dir-li, senyor Colom,  
que'l diputat provincial  
se'ns ha presentat de cop.

COLOM ¡Què diu, ara! ¿No van dir-me  
que fins demà?

SALV. Ho creiem tots.

Amb això diu que'ls exàmens  
han de sê avui.

COLOM ¡Déu piadós!

SALV. Per que diu que a Barcelona  
demà és padrí d'un nebot,  
i vol anar-se'n del poble  
avans que no's faci fosc.

I el meu xicot ¿còm es porta?

COLOM ¿En Francisquet? ¡Oh, oh, oh!  
(Tirèm-li incens per que'm pagui,  
que ell té la clau del rebost.)  
Francisquet.

FRANC. Presente.

COLOM Vina. (*Francisquet s'acosta.*)

Miri aquest cap.

SALV. Bé'l veig prou.

A casa tots som caps grossos.

COLOM A mí m' arriba a fer por,  
per que aquestos caps no viuen.

SALV. ¡Ah, ca, ca! Prou som ben forts.

COLOM Si no hi ha pas cap desgracia,  
ja li dic que aquest cap gros  
avans d'un any... (ja és granota),  
Vens content a estudi, oi?

FRANC. No, senyô; aquí'm fastiguejo,  
Mès m'estimo estar-me a l'hort  
a fer-me panxons de prunes.

COLOM ¿Veu, quín despejo?

SALV. ¡Es bufó!

El retrato de sa mare.

COLOM (¡Si que, *amigo*, deu fer goig!)

SAL. En tinc un altre, l'hereu,  
que encare és mès guapo.

COLOM (Sort.)

SALV. Però aquest té mès talent.

COLOM (¡Pobre hereu! Si que és talòs.)

SALV. ¿Bé tindrà avui força premis?

COLOM ¿Vol callar, burrango? Tots!



- SALV. Ja diré que vingui el carro.  
COLOM Just... (I que 'l tiri el xicot.)  
Si, senyor, sí; tots els premis.  
Però recordi's d'allò...
- SALV. ¿De què vol dir?  
COLOM De les pagues  
que'm deuen.
- SALV. ¡Ah, sí! Ja pot  
descansar. Aixís que's cobri  
aquesta contribució,  
li faig pagar mig trimestre...
- COLOM Mig?
- SALV. De l'any xexanta nou.
- COLOM Vaja, allí ont me'n deuen setze...
- SALV. Ara jo m'emporto el noi,  
que's mudarà pe'ls exàmens.  
Passar-ho bé. (Se'n va.)
- COLOM (Acompanyant-lo.) Estigui bò.  
Recordi's del mig trimestre.  
¡Alça, fills! Anèu-se'n tots, (Als nois.)  
que d'aquí un' hora hi ha exàmens.  
Poseu-vos els vestits nous,  
veniu tots amb la família...  
Anèu, siguèu bons minyons.  
(Els nois li besen la mà i se'n van amb gran tabola.)
- GENÍS ¿Quín vestit tinc de posar-me?
- COLOM El nou, ximple.
- GENÍS Es que'n tinc dos.  
Un que'm vé gran, que és del pare,  
i un que'm vé estret, que és de'n Boi,  
que com que m'és germanastre  
té sis anys menos que jo.
- COLOM ¿Quín et poses els diumenges?
- GENÍS Els diumenges vaig en còs  
de camisa.
- COLOM ¿I per 'nâ a missa?
- GENÍS Si vaig a missa major,  
com que hi van tantes minyones,  
em poso, per fer més goig,  
el més gran, que's de *triqueta*.
- COLOM Doncs aqueix.
- GENÍS Bé, ja'n tinc prou.

ESCENA XII

SENYOR COLOM *i* LIBERATA, *per l'esquerra*

LLIB. ¿Diu que avui son els exàmens?

COLOM Així'l diputat ho vol.  
Vejam, deixa'm fer la llista  
dels premis.

*(S'asseu al cap d'un banc de la dreta i escriu.)*

LLIB. Donguin a tots.

COLOM ¿Quàntes corones has fet?

LLIB. Divuit.

COLOM Doncs no n'hi haurà prou.

Ja'n fa falta una dotzena  
pe'l fill de l'arcalde sol.

LLIB. ¿I per què n'hi dona tantes?

COLOM Per que'm faci cobrà'l sou.  
Diu que'm daràn mig trimestre.

LLIB. Caram!

COLOM Filla, Déu n'hi dó. *(Escribint.)*

Premio de geografia.

Aquell que diu que Aragón  
és a l'Àfrica.

LLIB. ¡Quin sabi!

COLOM ¿Què hi faràs, filla? és forçós.

Premio de historia de España.

També'l fill del regidor:

Francisquito Remalleras.

LLIB. ¿Ja'n sab més d'història?

COLOM Ah! Prou.

No sab qui va sè'l rei Vamba,  
pero és fill d'un regidor.

Premio de escritura: el mismo.

Aquest és just, fa uns gargots,  
que la plana sembla un jaspi  
d'aquells d'emblanquinador.

Ara: premio de gramàtica.

El susodicho. ¡Es forçós!

LLIB. Miri, que no'n faci massa.

Recordi's que aquí vé'l  
del sabater de la volta,  
que li debèm tres adops;  
i si'l noi no té corona...

COLOM Amb això també tens raó.  
Veuràs, pendrèm la corona  
d'Espanya a n'el regidor,

- i per que no'm cobri'l compte,  
dem-la a l'ataconador.
- LLIB. Pensi també en la estanquera  
que vé a estudi'l seu fillol.
- COLOM ¡Oí, que li dec una arroba  
de polvo.
- LLIB. ¡I es clar! Per ço.
- COLOM Bé; posaré una corona  
per cada noi d'acreedor,  
i el que sobri per l'arcalde.
- LLIB. Aixís ja és obrâ en raó.
- COLOM Vaig a passar-m' la navaja (*Acabant-ho.*)  
i a posar-me'l paltó nou.  
Tú arregla la sala, noia,  
que sembla un corral de bous.
- LLIB. ¿Què ja ha prèl el xocolata?
- COLOM L'he prèl per poders.
- LLIB. ¿I això?
- COLOM Se l'ha prèl en Cintet Bleda,  
en ma representació.  
(*Se'n va per l'esquerra amb el plat i la xicra.*)

### ESCENA XIII

LLIBERATA, *després* PERET

- LLIB. ¡Pobre pare, quins treballs!  
Es clar; amb aquests xicots  
tant tontos i tant janots,  
¿qui no'ls tremola, aquests balls?  
(*Va posant coses a lloc i endreçant la sala.*)
- PERET Lliberata. (*Per la dreta, agitat.*)
- LLIB. Què? ¿Què't passa?
- PERET Amaga'm! ¡Quin compromís!  
He pegat a n'en Genís  
i tinc por que n'he fet massa.
- LLIB. ¿Li has pegat?
- PERET No m'he pogut  
aguantar; com que parlava  
de tú, i de que t'estimava,  
i va vestit de cucut,  
presumint que aixís t'*etxissa*,  
i que serà el teu promès...  
no sé que't digui... m'he encès  
i li he dat una pallissa.  
Em seguía l'agutzil  
i entrant aquí m'he salvat.



LLIB. ¿Veus, beneit, que t'has buscat?  
PERET I aquí no hi estic tranquil.  
LLIB. Entra per dins una estona.  
PERET Que passi la fogarada  
i surtiré. Adéu, salada.  
LLIB. Tínc feina, ara.  
PERET (*Se'n va per la dreta.*) ¡l que ets bufona!

#### ESCENA XIV

LLIBERATA i GENÍS, *tot mudat amb un vestit que li ve gran*

GENIS ¡Déu els guard! (*Amb resolució còmica.*)

LLIB. ¡Hola, Genís!  
Carat! ¿Què ha parit la reina?

GENIS Poques bromes. Vinc per feina.

LLIB. Bé; ¿d'ont surts mudat aixís?

GENIS Ah! ¿Qué troves que fas goig?

LLIB. Mira com s'ha vestit ara.

¡Quin vestit nou!

GENIS Es del pare.

¿Qué no està bé?

LLIB. Ja ho crec, boig.

GENIS Sinó que a n'ell li xiqueja,  
i em va dir: posa-te'l tú;  
i a mí'm va bé.

LLIB. Ben segû.

GENIS La mare diu que'm grandeja,  
però com que creixeré,  
que's amb el que ella no pensa,  
en haber fet la creixensa  
el vestit m'estarà bé.

LLIB. ¿Qué vens a exàmens?

GENIS ¡Oh, ca! (*Fort.*)

LLIB. No't cremis. Jo t'ho pregunto.

GENIS Jo vinc per un altre *asunto*  
que de primê hem d'arreglar.

LLIB. ¿Per què vens?

GENIS Per que he rebut.

LLIB. ¿Has rebut?

GENIS Ara, a la plaça.  
I és tant pesat el que'm passa,  
que ja no tinc més virtut.  
El Peret de ca'l fornê,  
per que veu que t'aprecio,  
i d'alcançar-te'm refío...

- no sabs la rabia que'm té.  
LLIB. ¿Tú, alcançar-m'?
- GENIS ¿Què no t'agrado?
- LLIB. Fill, no tinc per tú deliri.
- GENIS ¿Ara'm surts amb aquest ciri?  
Això si que's un enfado  
que no esperava, i m'assombra.  
¿Això'm fas, i em veus mudat?  
Si arrivo a venir tronat,  
em treies a cops d'escombra.  
Si no alcanço la mà teva,  
jo no'm vinc a examinar,  
i me'n torno a despollar;  
i ara ja'l cap se'm subleva,  
l trec foc fins pe'ls caixals,  
i no hi ha qui'm pugui torça,  
i seràs meva per força.. (Acostant-s'hi.)
- LLIB. Fuig d'aquí.
- GENIS No hi ha ronsals  
que m'aguantin. Ja estic *loco*.  
¡Lliberata, do'm el sí!.
- LLIB. T'he dit que fugis d'aquí. (Fugint.)
- GENIS Si quan et veig em trastoco.  
Vulga'm i fes-me content.
- LLIB. Mira que crido a n'el pare. (Fugint.)
- GENIS ¡Vina, Lliberata!  
(Ella fugint i ell perseguint-la han dat la volta a l'esce-  
na, fins que ara, devant la porta de l'esquerra, Genís,  
veient-se-la aprop, estira el coll per a besar-la, però  
s'hi interposa el senyor Colom, que surt distret i és el  
qui reb el petó.)

## ESCENA XV

*Dits i SENYOR COLOM, que surt mudat*

- COLOM ¡I ara!  
¡Desvergonyit, insolent!  
Jo'm feriré de plè a plè.  
Brètol!
- GENIS Demano perdó.  
Li juro que aqueix petó  
no anava pas per vostè.
- COLOM ¡I encare ho goses a dir!  
No més això ara'm faltava.  
Ja prou trastornat que estava.
- LLIB. ¿Què passa?

COLOM                      Que'm vull morir.

Passa, que jo tinc entès  
que'l diputat que vindrà  
ell als nois vol preguntâ,  
i ells no li respondràn rès.  
He fet un plan, que veurèm  
si surt bé.

LLIB.                      ¿I còm marxa?

COLOM Aixís:

en Francisquet i en Genís...

GENÍS No, jo, no.

COLÒM Sí, home, hi contèm.

GENÍS Jo no'm vull examina.

COLOM    ¡Home, per Déu! Ja't perdono.

GENIS Ja li dic, jo sols em dono  
si es que farà el que sentirà.  
Vull...

LLIB.           Ja li pot dir que no.

GENIS La mà de la Lliberata.

COLOM ¿Qué'ts boig?

GENÍS Sí! Estira'l, *ingrata*,  
estira-li bé'l faldó.

COLOM Però, escolta.

GENÍS                      No hi ha més.

La seva mà ara, a l'instant,  
o no li ajuda al seu plan.

COLOM    Doncs ja la pots pendre, vés.

**GENIS**    Sí?                                  (*Amb alegria.*)

LLIB. Pare!

COLOM                    Més, prou fê'l bot.

GENÍS      ¿Em dona sa mà?

COLOM Sí, vina.

I si vols, vès a la cuina  
i pren la de mortê i tot.  
(Després ja te la pendré.)

LLIB. Però, pare, això...

COLOM *Xiton.*

Ara't vaig a dir quins son  
els intents que provaré.

GENIS ¡Ja sab que pot disposar!

Ara ja som sogre i gendre.

COLOM Com no hi ha temps per aprendre  
el que us puguin preguntar,  
he pensat que donaré  
en un paper, totes juntes,  
les diferents preguntes  
que'l diputat us pot fê.  
Li diré que us tinc aixís



ensenyats, que us confondríeu  
si altres preguntes sentíeu,  
i això 'ns treu del compromís.  
GENÍS ¿I per respondre?  
COLOM Veuràs.  
Per tú i per en Francisquet,  
a dins copía en Peret,  
amb lletra de cartipàs,  
les respostes que heu de fer.  
GENÍS Bé, però ¿cò'm me'n entero?  
COLOM Les fiquèu dintre'l sombrero.  
GENÍS ¡Té raó, que anirà bé!  
LLIB. ¿I en Peret és el que ho fa?  
COLOM Ell dels llibres ho copía.  
Ja li he dit: el cel t'envía,  
quan per 'llí l'he vist entrâ.  
GENÍS Ja és aquí'l fill da l'arcalde.  
Noi! També vé de les festes.

## ESCENA XVI

*Dits, i FRANCISQUET, vestit ridiculment, per la dreta.*  
*PERET, per l'esquerra, amb papers*

PERET Les respostes ja estàn llestes.  
COLOM Gracies, noi, no serà en *valde*.  
FRANC. Diu el pare que ja venen.  
COLOM Vina, fill.  
(*Agafant-lo apart li explica baix lo del sombrero.*)  
LLIB. (*A Peret.*) ¿Sabs el què hi ha?  
Que li ha dat la meva mà.  
GENÍS Peret, aquests dos s'entenen.  
FRANC. M'ho posa dintre'l sombrero...  
COLOM I no tens més que llegí.  
PERET ¿Què diu? Que vostè ha dat...  
COLOM Sí.  
PERET Això vostè no pot fer-ho.  
GENÍS Bé, vès de deixar-la estar,  
que ara ja m'hi va l'honor.  
COLOM S'entén que't faig el favor,  
sempre que'm facis quedar  
en bon lloc, ara, en presencia  
del diputat...  
GENÍS Ah! S'entén.  
COLOM I de tot l'ajuntament.  
PERET Ja t'esbullaré la ciencia. (*Se sent burgit.*)

COLOM    Hola! Ja'l tenim aquí.  
               Les respostes.  
 PERET                               (Picardía.)  
 COLOM    Aquest les de geografia. (*Signant a Genís.*)  
   (*Peret dona un paper a Genís.*)  
               Bueno; les de historia, aquí.  
   (*Peret dona un altre paper a Francisquet.*)  
 PERET    (Au. Ja les he cambiades.)  
 COLOM    Ara dintre del sombrero,  
               i veiàm si sabrèu fer-ho.  
 PERET    (Me les pagaràn plegades.)  
 (*Mentrestant, Lliberata ha tret unes quantes cadires i les  
       ha posades a la tarima.*)

## ESCENA XVII

*Dits, TOMASA, SOCORS, CLIMENT, HOMES i DÒNES,  
 CINTET. EUSEBI i NOIS, tothom mudat.*

TOM.        Déu els guard; ¿qué no's comença?  
 COLOM    Vagin entrant.                               (*Tot atrafegat.*)  
 TOM.                               *No deixant el seu noi de la mà.*  
   ¿A on seièm?  
 COLOM    Aquí'ls pares i les mares.  
 (*Els fa seure en bancs arrambats als dos costats de l'es-*  
       *cena. Tomasa, Socors i Climent seuen a l'esquerra; el*  
       *noi de Tomasa devant d'ella, a terra.*)  
               Els deixebles aquí; bé.  
               aquí pels examinandos,  
               dugues cadires. Corrent.           (*Les coloca de-*  
               Lliberata, les corones.           *vant la tarima.*)  
 PERET    Just, l'ufals.  
 COLOM                               No, que es llauré.  
 (*Lliberata se'n va per la dreta i torna a eixir amb un*  
       *munt de corones, que deixa damunt de la taula de la*  
       *tarima.*)  
               (¡Ai, sant Antoni gloriós!  
               si'm traièu d'aquest mareig,  
               prometo dur-vos un cirí  
               aixís que toqui dinê.)  
   (*Segueix arreglant l'escena amb Lliberata.*)  
 TOM.        ¿Sab per qui es el primer premi?  
 SOCORS    Oh! D'això, ja ni'n parlèm.  
 CLIM.      Ja se sab; pe'l de l'arcalde.  
 CLIM.      Ja'm sembla a mí que riurèm.  
 LLIB.      ¿Què has fet?

PERET                                    ¡Veuràs, Lliberata,  
  quin paper fa'l teu promès!  
*(A genís que ha estat amb Francisquet ensajant-se per  
a llegir els papers del sombrero.)*  
COLOM    ¿Ja teniu tot això al cap?  
GENÍS    No al cap, però es el mateix;  
  ho tenim a n'el sombrero.  
  La prèdica, la sabré.  
COLOM    Ja venen.  
  *(Se sent a fòra burgit i sô de gralles.)*  
TOM.                                    ¡Vaja, a Déu gracies!  
COLOM    ¡Jesús, no m'abandonèu!  
  *(Es persigna i va cap a la porta.)*

## ESCENA DARRERA

*Dits i* SALVADOR, EL DIPUTAT, REGIDORS, TOCADORS  
DE GRALLA i DOS CIVILS

*(Formats en comitiva, passen per l'escena precedits del  
senyor Colom que'ls fa'ls honors; tothom se aixeca.  
Pugen a la tarima per l'esquerra; El Diputat s'asseu  
al mig; Salvador, amb la vara al seu costat; els regidors  
al voltant; els civils, quadrats, al darreia, i les gralles  
a un costat. Peret i Lliberata s'asseuen entre'ls oients;  
Genís i Francisquet entre'ls nois. El senyor Colom puja  
i baixa de la tarima segons convinga )*

SALV.    Es comença la funció.  
*(Tothom s'asseu. El Diputat, amb possat de tonto, diu  
que si de tot amb el cap.)*

COLOM    Si'ls ve bé, començarem  
  perque un dels alumnes faci  
  el discurs de reglament.        *(Assentiment.)*  
  Genís, el discurs.

GENIS                                    ¿La prèdica?

TOM.    Predica'l noi d'en Tomèu.  
*(Genís s'adelanta, tús, medita i comença ridiculament.)*

GENIS    Ilustrísimo señor:

COLOM                                    *(Que s'ha possat darrera d'ell.)*

  ¡Bé, ja vas bé!

GENIS                                    ¿Què ve més?

COLOM    ¡Au, per Déu, ves fent memoria!

  ¡Ai, Senyor! ¡Qué patirèm!

GENIS    Ilustrísimo señor:

  ¡Día de gozo!

COLOM                                    ¡Molt bé!

GENÍS    ¡Día de júbilo, es este



- que tiene el honor usted  
de conocernos.
- COLOM ¡Ah, burro!
- Tot ho diu ara al revés.
- GENÍS Aquí está la tierna infancia...  
Yo soy un fresco clavel,  
y usía es un tierno niño...  
Y damos el parabién  
al señor Colom...
- COLOM ¡No, home!
- GENÍS I aquí plegados nos ven,  
el carril i el telegrafo,  
y el proceso... Y no'n sé més.  
¡He dicho! (Aplausos.)
- COLOM Sort que aplaudeixen.  
Però'l diputat... ¡Déu méu!
- GENÍS ¿Què tal?
- COLOM Bé; com a xamfaina  
has fet un plat suculent.
- DIP. Entrarèm a les preguntes.
- COLOM (Aquí es on em quedo estès.)  
Ja les hi tinc aquí escrites,  
perque aixís...
- DIP. Perfectament.
- COLOM ¡M'he salvat! Me les accepta.
- DIP. Amb dos alumnes només,  
n'hi haurà prou. Nombri'ls que vulga.
- COLOM Ah! Qualsevols... els primers...  
Francisquito Ramalleres.
- TOM. Ja està en donya l'angelet.  
Mirèu! Això a mí'm trastoca.
- COLOM Ginés Daroca. (*S'aixequen els dos saluden.*)  
(¡Fills meus!  
l'ull sempre dins del sombrero.)
- FRANC. ¡Oh, ja ja! Ja ho sabré fer.
- GENÍS M'hi va la ma de la noia;  
vegi si m'avisparé.
- (*Colom els fa seure a les cadires devant de la tarima.*)
- COLOM Senyor diputat, quan *gusti*.
- DIP. Pues, vamos a ver; usted. (A Genís.)  
Diga usted. ¿Quién fué Viriato?  
(*Genís mira al sombrero i no ho trova.*)
- COLOM (*Baix.*) Un pastô.
- GENÍS Un bastón.
- COLOM (¡San Telm!
- Assessino!)
- GENÍS Un assessino.
- COLOM (¡Ell hagués sigut el teu!)

- DIP. A ver. ¿Quién fué don Rodrigo?  
GENÍS Perdoni. Això que vostè  
deu volguê ara preguntar-me,  
es quantes son...
- COLOM ¡Sant Josep!  
GENÍS Las partes del mundo. Cuatro!  
La primera, es a saber,  
la segunda, la tercera  
i la cuarta. Alguna vez,  
se pone también la quinta,  
que és la que viene después.
- COLOM No hi ha més. Avui m'enterren.  
DIP. El otro; vamos a ver. (*A Francisquet.*)  
¿Qué cõfines tiene Europa?  
GENÍS Ei, esperi's, que això es meu.  
(*A Colom que'l repta.*)
- COLOM ¿Què dius ara, palatreca?  
GENÍS Si ho tinc aquí.  
COLOM No li tens.  
DIP. Digame usted las provincias  
de España.
- COLOM (*Mira el barret.*)  
FRANC. (*Com un coet.*)  
Libre España, feliz e independiente,  
se abrió el cartaginés incautamente.
- COLOM (*¡Ara aquest surt amb l'història!*  
*Perdo'l càrreg, no hi ha més.*)
- FRANC. Viéronse estos traidores,  
fingirse amigos para ser señores,  
i al comercio afectando,  
entran vendiendo...
- COLOM (*¡Y salen rebuznando.*)  
¡Veiam, veiam si ho arreglo! (*Al Diputat.*)  
Si vol, jo'ls preguntaré,  
perque amb vostè se sofoquen. (*A Genís.*)  
¿Felipe quinto, quién fué?
- GENÍS Los Pirineos s'encuentran...
- COLOM ¡Més amunt de Sant Andreu!
- DIP. Deje ustê el sombrero.  
GENÍS Gracias.
- COLOM No! Si no'l molesta gens.  
Todos los rios de Europa. (*A Francisquet*)  
A ver si lo sabe usted.
- FRANC. Doña Isabel la Católica,  
Carlos primero, después,  
Felipe, Luís primero,  
Felipe quinto otra vez...
- SAL. T'han dit de deixâ'l sombrero. (*A Franc.*)

- FRANC. ¡Oh, si 'l deixo no ho sabré!
- COLOM Què! ¿Què dius? ¡Música, música!  
(*Les galles toquen.*)
- TOM. (*Al seu noi.*) ¡Escolta això, gandul! ¿Sents aquestos nois que s'apliquen si'n saben de bé de Déu?
- CLIM. Si, que, *amigo*, no'm pensava que'ls ensenyessin tant bé.  
Mirèu que'n tenen de ciencia.  
(*Veient que'l Diputat es disposa a parlar.*)
- COLOM Ara vindrà l'espetec;  
de burros a tots no ens deixa,  
¡i a n' a mí principalment!
- PERET No tingui por.
- COLOM ¿Què dius, ara?
- PERET Que no s'ha enterat de res.  
Es sort com una campana.
- COLOM Ail! ¡Vina, aguanta'm, Peret! (*Amb alegria.*)
- DIP. Señores: grata sorpresa,  
inexplicable placer  
siento al ver los adelantos  
de que han dado muestra fiel.  
Me marchó muy satisfecho.  
¡Si que és ben sort, vatuanell!
- COLOM ¡Si que és ben sort, vatuanell!
- DIP. Yo, señores... el progreso...  
la cultura... digo que...  
Es decir...
- SALV. Música, música.
- DIP. Just, música. (*Aplausos i gralles.*)
- SALV. (*A Colom.*) Estic content.  
Ja veig que'ns omplirà el poble  
de sabis amb molt poc temps.
- DIP. Aném a repartí'ls premis,  
que no m'escapés el tren.  
Premio de geografía.
- COLOM A tú't toca, Francisquet.
- DIP. Historia.
- COLOM Genís, agafa'l.  
Però de la noia, res.
- GENÍS Bé, bé, me'n buscaré un' altre.
- DIP. Vagin venint els demés.
- (*El diputat ha coronat a Francisquet i a Genís. Els nois s'aixequen per anar a coronar-se. Colom es dirigeix al públic i diu.*)
- COLOM Aquest home que aquí han vist,  
Aquest home que no cobra,  
aquest home sol i pobre,  
i endeutat, i ranci, i trist,



es el mestre de minyons,  
que, segons per 'quí fan corre,  
és la pilastra, la torre  
de les modernes nacions.

Jo m'estufo amb títols tals,  
però, fillets. no 'n tinc prou;  
soc una torre que's mou  
i necessita puntals.

Amb això, si algú aquí té  
empenyo a favor dels mestres,  
que'ns faci pagâ'ls trimestres,  
per que, els juro que'ns convé.

Advertint-li que jo aquí,  
ja sé 'ls meus debers quin son:  
Jo ja'l salvaré a n'el mon,  
però el mon, que'm salvi a mí.

*(Toquen las gralles, el Diputat vá posant corones als  
nois, els pares els abrassen, etc. Peret estreny la mà de  
Lliberata. Cau el teló.)*

PROU





**ISCLE SOLER**

GENÍS, d' *El mestre de minyons*

**1 pesseta**









3 0112 117472925